



Canada

National Research Council  
Canada

Conseil national de recherches

Administrative Services  
and Property Management  
Branch

Direction des services  
administratifs et  
gestion de l'immobilier

**NRC · CNRC**

**Addendum/Addenda**

No./No

3

Project Description/Description de projet  Projet de séparation d'égouts du Conseil national de recherches Canada (CNRC)		
Solicitation No./N° de sollicitation  15-22134	Project No./N° de projet  56-5097	W.O. No./N° d'ordre de travail
Project Engineer/Ingénieur de projet  D. Sanftenberg		Date  16 décembre 2015
<b>Notice:</b> This addendum shall form part of the tender documents and all conditions shall apply and be read in conjunction with the original plans and specifications.		<b>Nota :</b> Cet addenda fait partie intégrante des dossiers d'appel d'offres; toutes les conditions énoncées doivent être lues et appliquées conjointement avec les plans et les devis originaux.

- Question** : Le cinquième point de la section « Expérience et capacité de l'entreprise (30 points) » à la page 5 de 7 de la demande de qualification indique ce qui suit : « principaux champs de responsabilité de l'équipe de conception-construction et de l'équipe de la DSAGI du CNRC dans la réalisation de ce projet ». Le CNRC pourrait-il donner des précisions au sujet des renseignements que doivent fournir les proposants en ce qui concerne les responsabilités de l'équipe de la DSAGI du CNRC?

**Réponse** : Veuillez préciser les principales responsabilités que pourraient se partager l'équipe de conception-construction et l'équipe de la DSAGI du CNRC en ce qui a trait à la résolution des problèmes ou à l'élimination des contraintes afin de faire en sorte que le projet est réalisé selon l'échéancier et en évitant le plus possible les perturbations sur le site.

END/FIN